



Briuselis, 2026 m. rugsėjo 18 d.
(OR. en)

13338/26

Tarpinstitucinė byla:
2026/0269 (NLE)

PECHE 363

PRIDEDAMAS PRANEŠIMAS

nuo:	Europos Komisijos generalinės sekretorės, kurios vardu pasirašo direktorė Martine DEPREZ
gavimo data:	2026 m. rugsėjo 17 d.
kam:	Europos Sąjungos Tarybos generalinei sekretorei Thérèse BLANCHET
Komisijos dok. Nr.:	COM(2026) 478 final
Dalykas:	Pasiūlymas TARYBOS REGLAMENTAS kuriuo nustatomos 2027 m. tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos Viduržemio jūroje ir Juodojoje jūroje galimybės

Delegacijoms pridedamas dokumentas COM(2026) 478 final.

Pridedama: COM(2026) 478 final



EUROPOS
KOMISIJA

Briuselis, 2026 09 17
COM(2026) 478 final

2026/0269 (NLE)

Pasiūlymas

TARYBOS REGLAMENTAS

**kuriuo nustatomos 2027 m. tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos
Viduržemio jūroje ir Juodojoje jūroje galimybės**

AIŠKINAMASIS MEMORANDUMAS

1. PASIŪLYMO APLINKYBĖS

• Pasiūlymo pagrindimas ir tikslai

Visais žvejybos galimybių reglamentais žuvų išteklių žvejybos mastas turi būti ribojamas tiek, kad atitiktų bendros žuvininkystės politikos (BŽP) bendruosius tikslus. Europos Parlamento ir Tarybos reglamente (ES) Nr. 1380/2013 dėl bendros žuvininkystės politikos¹ (toliau – BŽP pagrindinis reglamentas) numatyta, kad laimikio ir žvejybos pastangų limitai turi būti nustatomi tokie, kad užtikrintų, jog jūrų biologiniai ištekliai būtų naudojami tvariomis ekonominėmis, aplinkosauginėmis ir socialinėmis sąlygomis. Atsižvelgdami į tuos tikslus, Europos Parlamentas ir Taryba priėmė Reglamentą (ES) 2019/1022, kuriuo nustatomas daugiametis vakarų Viduržemio jūros demersinių išteklių valdymo planas².

Šio Tarybos reglamento pasiūlymo tikslas – nustatyti tam tikrų išteklių ir išteklių grupių žvejybos Viduržemio jūroje ir Juodojoje jūroje galimybes.

Vakarų Viduržemio jūros demersinių žuvų išteklių žvejybos galimybės šiame pasiūlyme nustatomos pagal daugiametį planą. Visų išteklių žvejybos galimybės išreiškiamos didžiausiomis leidžiamomis žvejybos pastangomis. Be to, nustatomi didžiausi giliavandenių krevečių ir europinių jūrinių lydekų, žvejojamų naudojant konkrečių tipų žvejybos įrankius, laimikio limitai. Tuos limitus siūloma paskirstyti vakarų Viduržemio jūros valstybėms narėms (Ispanijai, Prancūzijai ir Italijai).

Be to, siūloma žvejybos galimybes nustatyti pagal susitarimus, sudarytus Bendrojoje Viduržemio jūros žvejybos komisijoje (GFCM) – regioninėje žvejybos valdymo organizacijoje, kuri atsakinga už jūrų gyvųjų išteklių išsaugojimą ir valdymą Viduržemio jūroje ir Juodojoje jūroje. Europos Sąjunga, kaip ir Bulgarija, Graikija, Ispanija, Italija, Kipras, Kroatija, Malta, Prancūzija, Rumunija ir Slovėnija, yra GFCM narės. GFCM priimtos priemonės jos narėms yra privalomos.

Galiausiai siūloma nustatyti autonominę Juodosios jūros atlantinių šprotų kvotą siekiant, kad dabartinis mirtingumas dėl žvejybos daugiau nedidėtų.

• Suderinamumas su toje pačioje politikos srityje galiojančiomis nuostatomis

Siūlomos priemonės atitinka BŽP tikslus ir taisykles.

• Suderinamumas su kitomis Sąjungos politikos sritimis

Siūlomos priemonės yra suderinamos su kitų sričių ES politika, visų pirma aplinkos srities politika.

¹ 2013 m. gruodžio 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1380/2013 dėl bendros žuvininkystės politikos, kuriuo iš dalies keičiami Tarybos reglamentai (EB) Nr. 1954/2003 ir (EB) Nr. 1224/2009 bei panaikinami Tarybos reglamentai (EB) Nr. 2371/2002 ir (EB) Nr. 639/2004 bei Tarybos sprendimas 2004/585/EB, (OL L 354, 2013 12 28, p. 22, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1380/oj>).

² 2019 m. birželio 20 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2019/1022, kuriuo nustatomas daugiametis vakarų Viduržemio jūros demersinių išteklių žvejybos valdymo planas ir iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) Nr. 508/2014, (OL L 172, 2019 6 26, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1022/oj>).

2. TEISINIS PAGRINDAS, SUBSIDIARUMO IR PROPORCINGUMO PRINCIPAI

- **Teisinis pagrindas**

Šio pasiūlymo teisinis pagrindas yra Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo (SESV) 43 straipsnio 3 dalis.

- **Subsidiarumo principas (neišimtinės kompetencijos atveju)**

Pasiūlymas priklauso išimtinai ES kompetencijai pagal SESV 3 straipsnio 1 dalies d punktą. Todėl subsidiarumo principas netaikomas.

- **Proporcingumo principas**

Pasiūlymu žvejybos galimybės valstybėms narėms paskirstomos atsižvelgiant į BŽP pagrindinio reglamento tikslus, vakarų Viduržemio jūros demersinių išteklių daugiamečių planą ir GFCM metinio susitikimo rezultatus. Pagal BŽP pagrindinio reglamento 16 straipsnio 6 ir 7 dalis ir 17 straipsnį, valstybės narės, remdamosi tam tikrais kriterijais, pačios sprendžia, kaip turimas žvejybos galimybes paskirstyti su jų vėliava plaukiojantiems žvejybos laivams. Taip valstybėms narėms suteikiama didelė veiksmų laisvė žvejybos galimybes paskirstyti pagal jų socialinius ir ekonominius modelius.

- **Priemonės pasirinkimas**

Reglamentas laikomas tinkamiausia priemone, nes juo sudaromos sąlygos nustatyti reikalavimus, kurie būtų tiesiogiai taikomi valstybėms narėms ir atitinkamiems ekonominės veiklos vykdytojams. Taip bus galima užtikrinti, kad reikalavimai būtų įgyvendinami laiku ir suderintai, o tai užtikrins didesnę teisinę tikrumą.

3. *EX POST* VERTINIMO, KONSULTACIJŲ SU SUINTERESUOTOSIOMIS ŠALIMIS IR POVEIKIO VERTINIMO REZULTATAI

- **Galiojančių teisės aktų *ex post* vertinimas / tinkamumo patikrinimas**

Netaikoma.

- **Konsultacijos su suinteresuotosiomis šalimis**

Su suinteresuotosiomis šalimis konsultuotasi pasitelkiant 2026 m. birželio 5 d. Komisijos komunikatą Europos Parlamentui ir Tarybai „Tausioji žvejyba Europos Sąjungoje: dabartinė padėtis ir 2027 m. orientyrai“ (COM(2026) 271 *final*)³.

- **Tiriamųjų duomenų rinkimas ir naudojimas**

Viduržemio jūros ir Juodosios jūros išteklių būklės vertinimas grindžiamas naujausiais Žuvininkystės mokslo, technikos ir ekonomikos komiteto (ŽMTEK) ir GFCM žuvininkystės mokslinio patariamojo komiteto darbo rezultatais.

- **Poveikio vertinimas**

Žvejybos galimybių reglamentų taikymo sritis nustatyta SESV 43 straipsnio 3 dalimi.

Kalbant apie GFCM nustatytas žvejybos Viduržemio jūroje ir Juodojoje jūroje galimybes, šiuo pasiūlymu siūloma įgyvendinti tarptautiniu mastu sutartas priemones. Visi aspektai,

³ eur-lex.europa.eu/legal-content/LT/TXT/PDF/?uri=COM:2026:271:FIN.

susiję su galimo žvejybos galimybių poveikio vertinimu, bus nagrinėjami rengiantis tarptautinėms deryboms dėl Sąjungos žvejybos galimybių su trečiosiomis šalimis ir jas vedant.

Pasiūlymu sprendžiamos ne tik trumpalaikės problemos, jis dera ir su ilgesnio laikotarpio požiūriu, pagal kurį žvejybos pastangos palaipsniui koreguojamos iki lygio, kuris būtų tvarus ilguoju laikotarpiu.

- **Reglamentavimo tinkamumas ir supaprastinimas**

Netaikoma.

- **Pagrindinės teisės**

Pasiūlymu užtikrinamos pagrindinės teisės, visų pirma tos, kurios yra pripažįstamos Europos Sąjungos pagrindinių teisių chartijoje.

4. POVEIKIS BIUDŽETUI

Pasiūlymas neturi poveikio biudžetui.

5. KITI ELEMENTAI

- **Įgyvendinimo planai ir stebėseną, vertinimas ir ataskaitų teikimo tvarka**

Stebėseną ir atitiktis bus užtikrinamos remiantis Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1224/2009⁴.

- **Išsamus konkrečių pasiūlymo nuostatų paaiškinimas**

Šiuo pasiūlymu siūloma nustatyti 2027 m. tam tikrų išteklių ir išteklių grupių žvejybos Viduržemio jūroje ir Juodojoje jūroje galimybes, kaip išsamiau nurodyta toliau.

A. Vakarų Viduržemio jūros daugiamečio valdymo plano įgyvendinimas

Remdamasi daugiamečiu vakarų Viduržemio jūros demersinių išteklių žvejybos valdymo planu, Taryba kiekvienai valstybei narei turi nustatyti didžiausias leidžiamas demersinių žuvų išteklių žvejybos traleriais vakarų Viduržemio jūroje pastangas. Jos suskirstomos pagal plano I priede nurodytas žvejybos pastangų grupes ir išteklių grupes.

Daugiamečiame plane nustatyti ir išteklių ilgalaikio valdymo tikslai ir priemonės. 2025 m. prasidėjo ilgalaikis plano etapas, per kurį pagal 4 ir 6 straipsnius taikomi didžiausio galimo tausios žvejybos laimikio (MSY) intervalai. Todėl 2027 m. žvejybos galimybės bus grindžiamos ŽMTEK nustatytais intervalais, kurie bus naudojami įvairioms valdymo galimybėms įvertinti.

Pagal daugiamečio plano 7 straipsnio 5 dalį, remiantis mokslinėmis rekomendacijomis taip pat gali būti nustatomos didžiausios leidžiamos žvejybos kitais nei tralai žvejybos įrankiais pastangos. Tai galima padaryti tam, kad būtų išlaikytas toks apskaičiuotas mirtingumo dėl žvejybos lygis, kuris, taikant tam tikrą žvejybos modelį ir esant dabartinėms vidutinėms aplinkos sąlygoms, leistų ilguoju laikotarpiu pasiekti ir išlaikyti didžiausią galimą tausios žvejybos laimikį (F_{MSY}).

⁴ 2009 m. lapkričio 20 d. Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1224/2009, nustatantis Sąjungos kontrolės sistemą, kuria užtikrinamas bendrosios žuvininkystės politikos taisyklių laikymasis, iš dalies keičiantis reglamentus (EB) Nr. 847/96, (EB) Nr. 2371/2002, (EB) Nr. 811/2004, (EB) Nr. 768/2005, (EB) Nr. 2115/2005, (EB) Nr. 2166/2005, (EB) Nr. 388/2006, (EB) Nr. 509/2007, (EB) Nr. 676/2007, (EB) Nr. 1098/2007, (EB) Nr. 1300/2008, (EB) Nr. 1342/2008 ir panaikinantys reglamentus (EEB) Nr. 2847/93, (EB) Nr. 1627/94 ir (EB) Nr. 1966/2006 (<http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1224/2026-01-10>).

Siekiant sumažinti mirtingumą, visų pirma europinių jūrinių lydekų, norveginų omarų ir giliavandenių krevečių mirtingumą, dėl žvejybos, ŽMTEK (STECF 25-11, STECF-24-10 ir PLEN-24-03) rekomendavo skubiai taikyti holistinį požiūrį. Tai būtų galima padaryti kartu priimant traleriams ir ūdomis žvejojantiems laivams skirtas žvejybos pastangų priemones ir laivų, tinklais žvejojančių giliavandenes krevetes ir europines jūrines lydekas, laimikio limitus. Remiantis šiomis rekomendacijomis, laimikio limitai buvo įtraukti į Tarybos reglamentus (ES) 2022/110⁵, (ES) 2023/195⁶, (ES) 2024/259⁷, (ES) 2025/219⁸ ir (ES) 2026/266⁹, kuriais nustatytos 2022, 2023, 2024, 2025 ir 2026 m. žvejybos Viduržemio ir Juodojoje jūrose galimybės. Komisija siūlo šio požiūrio laikytis ir 2027 m., nors daugiamečio plano 7 straipsnio 3 dalyje nustatyta pereinamojo laikotarpio tvarka baigė galioti. Ji taip siūlo todėl, kad susijusiems laimikio limitams taikomas BŽP pagrindinio reglamento 7 straipsnio 1 dalies e punktą, kuriame nustatyta, kad „[j]ūrų biologinių išteklių išsaugojimo ir tausaus naudojimo priemonės gali <...> būti šios: <...> žvejybos galimybių nustatymo ir paskirstymo priemonės“.

Kai kurios žvejybos galimybės šiame pasiūlyme pažymėtos „pm“ (*pro memoria*), nes priimant pasiūlymą naujausios ŽMTEK mokslinės rekomendacijos dar nebuvo paskelbtos. Kai tik bus pateiktos atitinkamos rekomendacijos, pasiūlymas bus atnaujintas neoficialiu dokumentu.

Be to, į šį pasiūlymą įtraukiamas kompensavimo mechanizmas, pirmą kartą nustatytas 2022 m. siekiant skatinti naudoti selektyviosios žvejybos įrankius ir nustatyti žvejybos draudimo rajonus, kad būtų apsaugoti jaunikliai ir neršiančios žuvys. Konkreti informacija bus išdėstyta neoficialiame dokumente, gavus naujausią ŽMTEK rekomendaciją.

B. GFCM priemonės Viduržemio jūroje

- Didžiausias laivyno pajėgumas ir žuvų suburiamųjų įrenginių (ŽSI) vienam laivui skaičiaus įšaldymas, taip pat didžiausi paprastųjų auksinių skumbrių laimikio limitai visoje Viduržemio jūroje pagal 2023 m. GFCM daugiamečių valdymo planą (GFCM 1–27 geografiniuose parajoniuose (GP))

2026 m. spalio mėn. vykstančiame metiniame susitikime GFCM turi priimti naują rekomendaciją, kuria bus nustatytas ilgalaikis daugiamečio valdymo plano etapas, įskaitant 2027 m. didžiųjų auksinių skumbrių laimikio limitus. Kaip ir 2026 m., Komisija ŽSI, naudojamiems tikslingai žvejojant didžiųjų auksinių skumbrių išteklius, siūlo ir toliau taikyti

⁵ 2022 m. sausio 27 d. Tarybos reglamentas (ES) 2022/110, kuriuo nustatomos 2022 m. tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos galimybės, taikomos Viduržemio ir Juodojoje jūrose, (OL L 21, 2022 1 31, p. 165, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/110/oj>).

⁶ 2023 m. sausio 30 d. Tarybos reglamentas (ES) 2023/195, kuriuo nustatomos Viduržemio ir Juodojoje jūrose taikomos 2023 m. tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos galimybės ir kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2022/110, kiek tai susiję su Viduržemio ir Juodojoje jūrose taikomomis 2022 m. žvejybos galimybėmis, (OL L 28, 2023 1 31, p. 220, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/195/oj>).

⁷ 2024 m. sausio 10 d. Tarybos reglamentas (ES) 2024/259, kuriuo nustatomos 2024 m. Viduržemio ir Juodojoje jūrose taikomos tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos galimybės, (OL L, 2024/259, 2024 1 11, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/259/oj>).

⁸ 2025 m. sausio 30 d. Tarybos reglamentas (ES) 2025/219, kuriuo nustatomos 2025 m. tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos Viduržemio jūroje ir Juodojoje jūroje galimybės, (OL L, 2025/219, 2025 2 4, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2025/219/oj>).

⁹ 2026 m. sausio 26 d. Tarybos reglamentas (ES) 2026/266, kuriuo nustatomos 2026 m. tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos Viduržemio jūroje ir Juodojoje jūroje galimybės, (OL L, 2026/266, 2026 1 30, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2026/266/oj>).

viršutinę laivyno žvejybos pajėgumo ribą. Ta viršutinė pajėgumo riba grindžiama pajėgumu, apie kurį GFCM pranešta 2019 m.

- Didžiausi europinių ančiuvių ir europinių sardinių laimikio dydžiai ir smulkiųjų pelaginių žuvų ištekliais skirtos priemonės pagal 2021 m. GFCM daugiametį valdymo planą (17 ir 18 GP)

2026 m. spalio mėn. vyksiančiame metiniame susitikime GFCM turi priimti naują rekomendaciją nustatyti 2027 m. smulkiųjų pelaginių žuvų rūšių laimikio limitus. Kaip ir 2026 m., Komisija gaubiamaisiais tinklais žvejojantiems laivams ir pelaginės žvejybos traleriams, žvejojantiems smulkiųjų pelaginių žuvų ištekliais, siūlo ir toliau taikyti viršutinę laivyno žvejybos pajėgumo ribą. Ta viršutinė pajėgumo riba grindžiama pajėgumu, apie kurį GFCM pranešta 2014 m.

- Didžiausi ilganosių rausvųjų krevečių laimikio limitai ir didžiausios leidžiamos europinių jūrinių lydekų žvejybos pastangos ir laivyno pajėgumas Sicilijos sąsiauryje pagal 2022 m. GFCM daugiametį valdymo planą (12–16 GP)

2026 m. spalio mėn. vyksiančiame metiniame susitikime GFCM turi priimti naują rekomendaciją, kuria bus nustatytas ilgalaikis valdymo plano etapas, be kita ko, 2027 m. didžiausi ilganosių rausvųjų krevečių laimikio limitai, didžiausios leidžiamos europinių jūrinių lydekų žvejybos pastangos ir laivyno pajėgumas Sicilijos sąsiauryje.

- Didžiausias laivyno pajėgumas ir didžiųjų raudonųjų krevečių bei ilgaūsių raudonųjų krevečių laimikio limitai Sicilijos sąsiauryje (12–16 GP), Jonijos jūroje (19–21 GP) ir Levanto jūroje (24–27 GP) pagal atitinkamus GFCM daugiamečius valdymo planus

2026 m. spalio mėn. vyksiančiame metiniame susitikime GFCM turi priimti naujas rekomendacijas, kuriomis bus nustatytas ilgalaikis daugiamečių valdymo planų etapas, be kita ko, 2027 m. didžiausi giliavandenių krevečių laimikio limitai Sicilijos sąsiauryje, Jonijos jūroje ir Levanto jūroje. Kaip ir 2026 m., Komisija siūlo toliau taikyti viršutines žvejybos pajėgumo ribas laivynams, žvejojantiems giliavandenes krevetes pagal atitinkamus GFCM daugiamečius planus.

- Raudonpelekams pagelams Alborano jūroje (1–3 GP) taikomos priemonės pagal GFCM daugiametį valdymo planą

2026 m. spalio mėn. vyksiančiame susitikime GFCM turi priimti naują rekomendaciją, kuria bus nustatyti 2027 m. didžiausi raudonpelekių pagelų Alborano jūroje laimikio limitai, taip toliau įgyvendinant 2025 m. priimto valdymo plano ilgalaikį etapą.

Pasiūlyme palikta keletas vietų tekstui, skirtam ištekliais, dėl kurių GFCM pereinamojo laikotarpio priemonės baigia galioti 2026 m. pabaigoje ir dėl kurių GFCM turėtų priimti ilgalaikių priemonių. Tikimasi, kad jos apims būsimas demersinių žuvų išteklių Adrijos jūroje valdymo priemones, taip pat priemones, kuriomis kaip valdymo planų nuolatinio etapo dalis bus nustatyti metiniai laimikio ir žvejybos pastangų limitai. Būsime metiniame susitikime GFCM dėl šių išteklių turėtų priimti naujų priemonių. Kai tik įvyks GFCM metinis susitikimas, pasiūlymas bus atnaujintas neoficialiu dokumentu.

C. GFCM priemonės Juodojoje jūroje

1. Autonominė atlantinių šprotų kvota, pagrįsta mokslinėmis rekomendacijomis;
2. paprastųjų otų bendras leidžiamas sužvejoti kiekis (BLSK) ir kvotų paskirstymas pagal 2017 m. GFCM daugiametį paprastųjų otų žvejybos valdymo planą, priimtą

pagal Rekomendaciją GFCM/41/2017/4 (29 GP) su pakeitimais, padarytais
Rekomendacija GFCM/47/2024/8.

I šį pasiūlymą įtraukiamos funkciškai su žvejybos galimybėmis susietos priemonės (pvz., žvejybos neršto metu neršto vietoje draudimai), nes be tokių draudimų laikotarpių (pvz., dėl paprastųjų otų Juodojoje jūroje) nebūtų galima nustatyti tokio paties lygio žvejybos galimybių. Draudimų laikotarpių trukmė gali skirtis priklausomai nuo mokslinėse rekomendacijose įvertintos išteklių būklės.

Pasiūlymas

TARYBOS REGLAMENTAS

kuriuo nustatomos 2027 m. tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos Viduržemio jūroje ir Juodojoje jūroje galimybės

EUROPOS SAJUNGOS TARYBA

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 43 straipsnio 3 dalį, atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą, kadangi:

- (1) Taryba turi patvirtinti priemones dėl žvejybos galimybių nustatymo ir paskirstymo, įskaitant atitinkamai tam tikras su tomis žvejybos galimybėmis funkciškai susietas sąlygas. Reglamento (ES) Nr. 1380/2013¹ 16 straipsnio 1 dalyje nustatyta, kad žvejybos galimybės valstybėms narėms turi būti paskirstomos taip, jog būtų užtikrintas santykinis kiekvienos valstybės narės žvejybos veiklos stabilumas kiekvienų žuvų išteklių arba kiekvienos žvejybos atžvilgiu. To reglamento 16 straipsnio 4 dalyje nustatyta, kad žvejybos galimybės turi būti nustatomos atsižvelgiant į to reglamento 2 straipsnio 2 dalyje išdėstytus bendros žuvininkystės politikos (BŽP) tikslus;
- (2) todėl, remiantis Reglamentu (ES) Nr. 1380/2013, žvejybos galimybės turėtų būti nustatomos remiantis turimomis mokslinėmis rekomendacijomis, atsižvelgiant į biologinius ir socialinius bei ekonominius aspektus, kartu užtikrinant vienodas veiklos sąlygas žvejybos sektoriams ir atsižvelgiant į konsultacijose su suinteresuotaisiais subjektais išreikštas nuomones;
- (3) 2024 m. įvykusiame 47-ajame metiniame susitikime Bendroji Viduržemio jūros žvejybos komisija (GFCM) priėmė Rekomendaciją GFCM/47/2024/1, kuria nustatomos europinių upinių ungurių (*Anguilla anguilla*) ilgalaikės valdymo priemonės, kaip numatyta Rekomendacijoje GFCM/46/2023/16 dėl ilgalaikio europinių upinių ungurių (GFCM 1–27 geografiniuose parajoniuose (GP)) valdymo plano. Rekomendacijoje GFCM/47/2024/1 rekomenduojama 2027 metais išlaikyti šešių mėnesių verslinės žvejybos draudimo laikotarpį ir mėgėjų žvejybos draudimą. Be to, toje rekomendacijoje apribojama stiklinių unguriukų verslinės žvejybos veikla – tokia žvejyba gali būti vykdoma tik du mėnesius ir tik tam tikromis sąlygomis. Laikantis tos rekomendacijos, tos priemonės turi būti taikomos visuose Viduržemio jūros vandenyse, gėluose vandenyse ir sūrokuose vandenyse, įskaitant estuarijas, pakrančių lagūnas ir tarpinius vandenius. Tos priemonės turėtų būti įgyvendintos Sąjungos teisėje;

¹ 2013 m. gruodžio 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1380/2013 dėl bendros žuvininkystės politikos, kuriuo iš dalies keičiami Tarybos reglamentai (EB) Nr. 1954/2003 ir (EB) Nr. 1224/2009 bei panaikinami Tarybos reglamentai (EB) Nr. 2371/2002 ir (EB) Nr. 639/2004 bei Tarybos sprendimas 2004/585/EB, (OL L 354, 2013 12 28, p. 22–61, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1380/oj>).

- (4) 2024 m. įvykusiame 47-ajame metiniame susitikime GFCM priėmė ir Rekomendaciją GFCM/47/2024/2, kuria nustatomos ilgalaikės tausaus raudonųjų koralų (*Corallium rubrum*) rinkimo priemonės, kaip numatyta Rekomendacijoje GFCM/43/2019/4 dėl tausaus raudonųjų koralų rinkimo Viduržemio jūroje (GFCM 1–27 GP) valdymo plano. Rekomendacijoje GFCM/47/2024/2 išlaikomas 2027 m. žvejybos pastangų, išreikštų didžiausiu žvejybos leidimų skaičiumi, iššaldymas ir nustatomi raudonųjų koralų rinkimo limitai. Tos priemonės turėtų būti įgyvendintos Sąjungos teisėje;
- (5) 2023 m. įvykusiame 46-ajame metiniame susitikime GFCM priėmė Rekomendaciją GFCM/46/2023/14 dėl tausaus didžiųjų auksinių skumbrių (*Coryphaena hippurus*) išteklių naudojimo Viduržemio jūroje (GFCM 1–27 GP) daugiamečio valdymo plano, kuria 2024–2031 m. nustatyta viršutinė laivyno pajėgumo riba, žuvų suburiamųjų įrenginių (ŽSI) vienam laivui skaičiaus iššaldymas ir laimikio limitas. Kalbant apie mėgėjų žvejybą, toje rekomendacijoje taip pat nustatyta, kad turi būti laikomasi dienos ribos. Tos 2027 metams skirtos priemonės turėtų būti įgyvendintos Sąjungos teisėje;
- (6) [VIETA TEKSTUI: GFCM 49, didžiosios auksinės skumbrės];
- (7) Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) 2019/1022² nustatytas daugiametis vakarų Viduržemio jūros (GFCM 1, 2, 5, 6, 7, 8, 9, 10 ir 11 GP) demersinių žuvų išteklių žvejybos valdymo planas. Tame plane nustatyti tikslai ir priemonės, kuriais siekiama ilgalaikio išteklių, kuriems jis taikomas, išsaugojimo ir tausaus naudojimo. Tarp jų priemonės, kurių tikslas – pasiekti ir išlaikyti tikslių išteklių didžiausią galimą tausios žvejybos laimikį (MSY), kuriuo užtikrinama, kad gyvieji jūrų biologiniai ištekliai būtų naudojami taip, kad būtų atkurti ir išlaikyti žvejojamų rūšių žuvų populiacijų dydžiai, viršijantys dydžius, kuriais gali būti užtikrintas MSY;
- (8) pagal Reglamento (ES) 2019/1022 4 straipsnio 1 dalį, to paties reglamento 1 straipsnio 2 dalyje nurodytų išteklių žvejybos galimybės turėtų būti nustatomos mirtingumo dėl žvejybos verčių, kurios užtikrina MSY, intervale (toliau – F_{MSY} intervalai) arba žemesniu lygmeniu ir laikantis tame reglamente nustatytų apsaugos priemonių. F_{MSY} intervalai nustatyti atitinkamose Žuvininkystės mokslo, technikos ir ekonomikos komiteto (toliau – ŽMTEK) rekomendacijose. Jei nėra pakankamos mokslinės informacijos, pagal to reglamento 4 straipsnio 6 dalį, to reglamento 1 straipsnio 2 ir 3 dalyse nurodytų išteklių žvejybos galimybės turėtų būti nustatomos laikantis žuvininkystės valdymui taikomo atsargumo principo;
- (9) be to, tralerių ir ūdomis žvejojančių laivų atveju žvejybos galimybės turi būti išreikštos didžiausiomis leidžiamomis žvejybos pastangomis, nustatytomis pagal Reglamento (ES) 2019/1022 7 straipsnyje išdėstytą žvejybos pastangų sistemą, o ilgauisių raudonųjų krevečių (*Aristeus antennatus*) bei didžiųjų raudonųjų krevečių (*Aristaeomorpha foliacea*) giliuosiuose vandenyse atveju – didžiausiais laimikio limitais, abiem atvejais atsižvelgiant į mokslines rekomendacijas ir Reglamento (ES) Nr. 1380/2013 16 straipsnio 4 dalį;
- (10) [VIETA TEKSTUI: ŽMTEK rekomendacija dėl vakarų Viduržemio jūros];
- (11) siekiant skatinti naudoti selektyviosios žvejybos įrankius ir nustatyti veiksmingo žvejybos draudimo rajonus, kad būtų apsaugoti jaunikliai ir neršiančios žuvis,

² 2019 m. birželio 20 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2019/1022, kuriuo nustatomas daugiametis vakarų Viduržemio jūros demersinių išteklių žvejybos valdymo planas ir iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) Nr. 508/2014, OL L 172, 2019 6 26, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1022/oj>.

Tarybos reglamentu (ES) 2022/110³ nustatytas kompensavimo mechanizmas, susijęs su traleriams taikoma žvejybos pastangų sistema. *[VIETA TEKSTUI: rekomendacija dėl kompensavimo mechanizmo vakarų Viduržemio jūroje];*

- (12) vadovaujantis Reglamento (ES) 2019/1022 6 straipsniu, jei iš mokslinių rekomendacijų matyti, kad kurių nors to reglamento 1 straipsnio 2 dalyje nurodytų išteklių neršiančių žuvų išteklių biomasė nesiekia prevencinio biomasės atskaitos taško (BPA) arba ribinio biomasės atskaitos taško (B_{LIM}), turi būti imtasi atkuriamųjų priemonių, kuriomis būtų užtikrinta, kad atitinkami ištekliai greitai atsikurtų iki dydžio, viršijančio dydį, kuriam esant užtikrinamas MSY. *[VIETA TEKSTUI: atkuriamosios priemonės vakarų Viduržemio jūroje];*
- (13) 2021 m. įvykusiame 44-ajame metiniame susitikime GFCM priėmė Rekomendaciją GFCM/44/2021/20 dėl tausaus smulkiųjų pelaginių žuvų išteklių naudojimo Adrijos jūroje (GFCM 17 ir 18 GP) daugiamečio valdymo plano; šia rekomendacija 2022–2029 m. nustatytas didžiausias laimikio dydis ir atitinkama gaubiamaisiais tinklais žvejojantių laivų ir pelaginės žvejybos tralerių, vykdančių tikslinę smulkiųjų pelaginių žuvų žvejybą, viršutinė žvejybos pajėgumo riba. Tos 2027 metams skirtos priemonės turėtų būti įgyvendintos Sąjungos teisėje;
- (14) *[VIETA TEKSTUI: GFCM 49, Adrijos jūros smulkiosios pelaginės žuvis];*
- (15) *[VIETA TEKSTUI: GFCM 49, Adrijos jūros demersinių žuvų ištekliai];*
- (16) atsižvelgiant į Slovėnijos laivyno ypatumus bei labai nedidelį jo poveikį smulkiųjų pelaginių žuvų ištekliams ir laikantis Rekomendacijos GFCM/44/2021/20 33 punkto, tikslinga išlaikyti esamus žvejybos modelius ir Slovėnijos laivynui užtikrinti prieigą prie minimalaus smulkiųjų pelaginių rūšių žuvų kiekio;
- (17) 2022 m. įvykusiame 45-ajame metiniame susitikime GFCM priėmė Rekomendaciją GFCM/45/2022/4 dėl tausaus demersinių žuvų išteklių naudojimo Sicilijos sąsiauryje (GFCM 12–16 GP) daugiamečio valdymo plano, kuria panaikinamos rekomendacijos GFCM/44/2021/12 ir GFCM/42/2018/5. Rekomendacija GFCM/45/2022/4 įvesta europinių jūrinių lydekų žvejybos pastangų sistema ir ilganosių rausvųjų krevečių (*Parapenaeus longirostris*) laimikio limitai, taip pat žvejybos pajėgumo iššaldymas. Tos 2027 metams skirtos priemonės turėtų būti įgyvendintos Sąjungos teisėje;
- (18) *[VIETA TEKSTUI: GFCM 49, demersinių žuvų ištekliai Sicilijos sąsiauryje];*
- (19) 2022 m. įvykusiame 45-ajame metiniame susitikime GFCM priėmė Rekomendaciją GFCM/45/2022/5 dėl tausaus didžiųjų raudonųjų krevečių ir ilgaūsių raudonųjų krevečių išteklių naudojimo Sicilijos sąsiauryje (GFCM 12–16 GP) daugiamečio valdymo plano, kuria panaikinamos rekomendacijos GFCM/44/2021/7 ir GFCM/43/2019/6. Rekomendacija GFCM/45/2022/5 įvestas laimikio limitas ir žvejybos pajėgumo iššaldymas. Tos 2027 metams skirtos priemonės turėtų būti įgyvendintos Sąjungos teisėje;
- (20) *[VIETA TEKSTUI: GFCM 49, krevečių ištekliai Sicilijos sąsiauryje];*
- (21) 2022 m. įvykusiame 45-ajame metiniame susitikime GFCM priėmė Rekomendaciją GFCM/45/2022/6 dėl tausaus didžiųjų raudonųjų krevečių ir ilgaūsių raudonųjų krevečių išteklių naudojimo Jonijos jūroje (GFCM 19–21 GP) daugiamečio valdymo plano, kuria panaikinamos rekomendacijos GFCM/44/2021/8 ir GFCM/42/2018/4.

³ 2022 m. sausio 27 d. Tarybos reglamentas (ES) 2022/110, kuriuo nustatomos 2022 m. tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos galimybės, taikomos Viduržemio ir Juodojoje jūrose, OL L 21, 2022 1 31, p. 165, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/110/oj>.

Rekomendacija GFCM/45/2022/6 įvestas laimikio limitas ir žvejybos pajėgumo išaldymas. Tos 2027 metams skirtos priemonės turėtų būti įgyvendintos Sąjungos teisėje;

- (22) [VIETA TEKSTUI: GFCM 49, krevečių ištekliai Jonijos jūroje];
- (23) 2022 m. įvykusiame 45-ajame metiniame susitikime GFCM priėmė Rekomendaciją GFCM/45/2022/7 dėl tausaus didžiųjų raudonųjų krevečių ir ilgaušių raudonųjų krevečių išteklų naudojimo Levanto jūroje (GFCM 24–27 GP) daugiamečio valdymo plano, kuria panaikinamos rekomendacijos GFCM/44/2021/6 ir GFCM/42/2018/3. Rekomendacija GFCM/45/2022/7 įvestas laimikio limitas ir žvejybos pajėgumo išaldymas. Tos 2027 metams skirtos priemonės turėtų būti įgyvendintos Sąjungos teisėje;
- (24) [VIETA TEKSTUI: GFCM 49, krevečių ištekliai Levanto jūroje];
- (25) 2022 m. įvykusiame 45-ajame metiniame susitikime GFCM priėmė Rekomendaciją GFCM/45/2022/3 dėl tausaus raudonpelekių pagelų (*Pagellus bogaraveo*) išteklų naudojimo Alborano jūroje (GFCM 1–3 GP) daugiamečio valdymo plano, kuria panaikinamos rekomendacijos GFCM/44/2021/4, GFCM/43/2019/2 ir GFCM/41/2017/2. Rekomendacijoje GFCM/45/2022/3 nustatytas didžiausias ūdomis ir rankinėmis ūdomis žvejojančių laivų, kuriems leidžiama žvejoti Alborano jūroje, skaičius. 2025 m. įvykusioje 48-ojoje metinėje sesijoje GFCM priėmė Rekomendaciją GFCM/48/2025/7 dėl ilgalaikio raudonpelekių pagelų žvejybos Alborano jūroje (GFCM 1–3 GP) modelio. Tos priemonės turėtų būti įgyvendintos Sąjungos teisėje;
- (26) [VIETA TEKSTUI: GFCM 49, raudonpelekiai pagelai];
- (27) remiantis GFCM Juodosios jūros darbo grupės pateiktomis mokslinėmis rekomendacijomis, tam, kad būtų užtikrintas atlantinių šprotų (*Sprattus sprattus*) išteklų Juodojoje jūroje (GFCM 29 GP) tvarumas, reikėtų išlaikyti dabartinį atlantinių šprotų mirtingumo dėl žvejybos lygį. Todėl tikslinga ir toliau nustatyti autonominę šio ištekliaus kvotą;
- (28) 2024 m. įvykusiame 47-ajame metiniame susitikime GFCM priėmė Rekomendaciją GFCM/47/2024/8, kuria iš dalies keičiamos rekomendacijos GFCM/43/2019/3 ir GFCM/41/2017/4 dėl paprastųjų otų (*Scophthalmus maximus*) žvejybos Juodojoje jūroje (GFCM 29 GP) daugiamečio valdymo plano. Rekomendacijoje GFCM/47/2024/8 nustatytas atnaujintas regioninis BLSK ir paprastųjų otų kvotų paskirstymo sistema. Pagal Rekomendaciją GFCM/41/2017/4, dviejų mėnesių draudimo žvejoti laikotarpis ir žvejybos dienų apribojimas iki 180 dienų per metus yra funkciškai susieti su žvejybos galimybėmis. Tos 2027 m. skirtos priemonės turėtų būti įgyvendintos Sąjungos teisėje, nes be jų reikėtų nustatyti kito dydžio BLSK;
- (29) [VIETA TEKSTUI: GFCM 49 dėl nepanaudotos ES paprastųjų otų kvotos perkėlimo];
- (30) šiame reglamente išdėstytomis Sąjungos žvejybos laivams prieinamomis žvejybos galimybėmis naudojamosi taikant Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1224/2009⁴, ypač jo 33 ir 34 straipsnius, susijusius su laimikio bei žvejybos pastangų registravimu ir

⁴ 2009 m. lapkričio 20 d. Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1224/2009, nustatantis Sąjungos kontrolės sistemą, kuria užtikrinamas bendrosios žuvininkystės politikos taisyklių laikymasis, iš dalies keičiantis reglamentus (EB) Nr. 847/96, (EB) Nr. 2371/2002, (EB) Nr. 811/2004, (EB) Nr. 768/2005, (EB) Nr. 2115/2005, (EB) Nr. 2166/2005, (EB) Nr. 388/2006, (EB) Nr. 509/2007, (EB) Nr. 676/2007, (EB) Nr. 1098/2007, (EB) Nr. 1300/2008, (EB) Nr. 1342/2008 ir panaikinantis reglamentus (EEB) Nr. 2847/93, (EB) Nr. 1627/94 ir (EB) Nr. 1966/2006, OL L 343, 2009 12 22, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1224/oj>.

duomenų apie žvejybos galimybių išnaudojimą pranešimu. Todėl būtina nurodyti kodus, kuriuos valstybės narės turi naudoti siųsdamos Komisijai duomenis apie iškraunamą žuvų išteklį, kuriems taikomas šis reglamentas, laimikį;

- (31) siekiant išvengti žvejybos veiklos pertrūkių ir užtikrinti pragyvenimo šaltinį Sąjungos žvejams, šis reglamentas turėtų būti taikomas nuo 2027 m. sausio 1 d. Dėl skubos priežasčių šis reglamentas turėtų įsigalioti kitą dieną po jo paskelbimo,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis
Taikymo sritis

1. Šis reglamentas taikomas Sąjungos žvejybos laivams, vykdančioms veiklą Viduržemio ir Juodojoje jūrose ir žvejojantiems šiuos žuvų išteklius:
 - a) europinius upinius ungurius (*Anguilla anguilla*), raudonuosius koralus (*Corallium rubrum*) ir didžiąsias auksines skumbres (*Coryphaena hippurus*) Viduržemio jūroje;
 - b) ilgaūses raudonąsias krevetes (*Aristeus antennatus*), ilganoses rausvąsias krevetes (*Parapenaeus longirostris*), didžiąsias raudonąsias krevetes (*Aristaeomorpha foliacea*), europines jūrines lydekas (*Merluccius merluccius*), norveginius omarus (*Nephrops norvegicus*) ir europines barzdotes (*Mullus barbatus*) vakarų Viduržemio jūroje;
 - c) europinius ančiuvius (*Engraulis encrasicolus*) ir europines sardines (*Sardina pilchardus*) Adrijos jūroje;
 - d) europines jūrines lydekas (*Merluccius merluccius*), norveginius omarus (*Nephrops norvegicus*), europinius jūrų liežuvius (*Solea solea*), ilganoses rausvąsias krevetes (*Parapenaeus longirostris*) ir europines barzdotes (*Mullus barbatus*) Adrijos jūroje;
 - e) europines jūrines lydekas (*Merluccius merluccius*) ir ilganoses rausvąsias krevetes (*Parapenaeus longirostris*) Sicilijos sąsiauryje;
 - f) didžiąsias raudonąsias krevetes (*Aristaeomorpha foliacea*) ir ilgaūses raudonąsias krevetes (*Aristeus antennatus*) Sicilijos sąsiauryje, Jonijos jūroje ir Levanto jūroje;
 - g) raudonpelekį pagelį (*Pagellus bogaraveo*) Alborano jūroje;
 - h) atlantinius šprotus (*Sprattus sprattus*) ir paprastuosius otus (*Scophthalmus maximus*) Juodojoje jūroje.
2. Šis reglamentas taip pat taikomas kitai Sąjungos žvejybos veiklai, įskaitant mėgėjų žvejybą, kai tokia žvejybos veikla aiškiai nurodyta atitinkamose nuostatose.

2 straipsnis
Terminų apibrėžtys

1. Šiame reglamente vartojamos Reglamento (ES) Nr. 1380/2013 4 straipsnio 1 dalyje pateiktos terminų apibrėžtys. Be to, vartojamos šios terminų apibrėžtys:
 - (a) tarptautiniai vandenys – vandenys, į kuriuos nė viena valstybė neturi suverenių teisių ir kurie nepriklauso nė vienos valstybės jurisdikcijai;

- (b) mėgėjų žvejyba – neverślinės jūrų gyvųjų vandens išteklių žvejybos veikla poilsio, turizmo ar sporto tikslais;
- (c) bendras leidžiamas sužvejoti kiekis (BLSK):
 - i) žvejybos, kuriai taikoma Reglamento (ES) Nr. 1380/2013 15 straipsnio 4–7 dalyse nustatyta įpareigojimo iškrauti laimikį išimtis, atveju – kiekvienų išteklių žuvų kiekis, kurį galima iškrauti kiekvienais metais;
 - ii) visos kitos žvejybos atveju – kiekvienų išteklių žuvų kiekis, kurį galima sužvejoti per metus;
- (d) kvota – Sąjungai ar valstybei narei skirta BLSK dalis;
- (e) Sąjungos autonominė kvota – laimikio limitas, autonomiškai paskirtas Sąjungos žvejybos laivams, jeigu nėra susitarta dėl BLSK;
- (f) analitiniu įvertinimu pagrįsta kvota – Sąjungos autonominė kvota, dėl kurios atliktas analitinis įvertinimas;
- (g) analitinis įvertinimas – kiekybinis konkrečių išteklių kitimo tendencijų įvertinimas remiantis išteklių biologijos ir naudojimo duomenimis, kuris atlikus mokslinę peržiūrą pripažintas pakankamai kokybišku, kad juo remiantis būtų galima teikti mokslines rekomendacijas dėl su būsimais laimikiais susijusių sprendimų;
- (h) žuvų suburiamasis įrenginys (ŽSI) – žuvims privilioti skirtas jūros paviršiuje plūduriuojantis inkarinis įrenginys.

3 straipsnis **Žvejybos zonos**

Šiame reglamente vartojamos žvejybos zonų apibrėžtys:

- a) GFCM geografiniai parajoniai – plotai, nurodyti Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2023/2124⁵ I priede;
- b) Viduržemio jūra – GFCM 1–27 geografinių parajonių, išdėstytų Reglamento (ES) 2023/2124 I priede, vandenys;
- c) vakarų Viduržemio jūra – GFCM 1, 2, 5, 6, 7, 8, 9, 10 ir 11 geografinių parajonių, išdėstytų Reglamento (ES) 2023/2124 I priede, vandenys;
- d) Adrijos jūra – GFCM 17 ir 18 geografinių parajonių, išdėstytų Reglamento (ES) 2023/2124 I priede, vandenys;
- e) Sicilijos sąsiauris – GFCM 12, 13, 14, 15 ir 16 geografinių parajonių, išdėstytų Reglamento (ES) 2023/2124 I priede, vandenys;
- f) Jonijos jūra – GFCM 19, 20 ir 21 geografinių parajonių, išdėstytų Reglamento (ES) 2023/2124 I priede, vandenys;

⁵ 2023 m. spalio 4 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2023/2124 dėl tam tikrų nuostatų, skirtų žvejybai Bendrosios Viduržemio jūros žvejybos komisijos (GFCM) susitarimo rajone, (nauja redakcija) (OL L, 2023/2124, 2023 10 12, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2124/oj>).

- g) Levanto jūra – GFCM 24, 25, 26 ir 27 geografinių parajonių, išdėstytų Reglamento (ES) 2023/2124 I priede, vandenys;
- h) Alborano jūra – GFCM 1, 2 ir 3 geografinių parajonių, išdėstytų Reglamento (ES) 2023/2124 I priede, vandenys;
- i) Juodoji jūra – GFCM 29 geografinio parajonio, išdėstyto Reglamento (ES) 2023/2124 I priede, vandenys.

II ANTRAŠTINĖ DALIS

SAJUNGOS ŽVEJYBOS LAIVŲ ŽVEJYBOS GALIMYBĖS

I SKYRIUS

Viduržemio jūra

4 straipsnis

Europiniai upiniai unguriai

1. Šis straipsnis taikomas GFCM 1–27 geografiniams parajoniams, sūrokiems vandenims ir gėliams vandenims. Sūrokiems vandenims priskiriamos estuarijos, pakrančių lagūnos ir tarpiniai vandenys.
2. Bent šešis mėnesius draudžiama vykdyti verslinės žvejybos veiklą, per kurią kaip tikslinė rūšis arba kaip priegauda sužvejojami europiniai upiniai unguriai, kurių bendras ilgis yra didesnis kaip 12 cm. Tuo tikslu kiekviena atitinkama valstybė narė nustato vieną ar daugiau žvejybos draudimo laikotarpių, laikydamasi šių sąlygų:
 - a) kai tikslinga, žvejybos draudimo laikotarpis arba laikotarpiai vienoje valstybėje narėje gali skirtis priklausomai nuo žvejybos rajono, kad būtų atsižvelgta į europinių upinių ungurių migracijos modelius geografinio rajono ir laiko atžvilgiu skirtingais jų gyvenimo etapais, ir
 - b) žvejybos draudimo laikotarpis arba laikotarpiai turi trukti bent šešis mėnesius iš eilės arba iš viso šešis mėnesius, laikantis 3 dalyje nustatytų sąlygų, ir
 - c) žvejybos draudimo laikotarpis arba laikotarpiai turi derėti su Tarybos reglamente (EB) Nr. 1100/2007⁶ nustatytais išteklių išsaugojimo tikslais, priimtais nacionaliniais valdymo planais ir europinių upinių ungurių migracijos modeliais laiko atžvilgiu atitinkamame jų gyvenimo etape atitinkamoje valstybėje narėje.
3. Žvejybos draudimo laikotarpis trunka nuo 2027 m. sausio 1 d. iki kovo 31 d. ir dar papildomą trijų mėnesių žvejybos draudimo laikotarpį, kurį kiekviena atitinkama valstybė narė nustato tarp 2027 m. balandžio 1 d. ir lapkričio 30 d.
4. Europinių upinių ungurių, kurių bendras ilgis yra mažesnis kaip 12 cm, verslinės žvejybos veikla leidžiama kasmet dviejų mėnesių laikotarpį. Kiekviena su šia žvejyba susijusi valstybė narė paskiria mokslo instituciją, kuri stebi žvejybą ir prižiūri duomenų rinkimą bei analizę.

⁶ 2007 m. rugsėjo 18 d. Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1100/2007, nustatantis priemonės europinių ungurių ištekliams atkurti, OL L 248, 2007 9 22, p. 17, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2007/1100/oj>.

5. Didžiausias žvejybos leidimų skaičius ir didžiausias pasyviosios žvejybos įrankių, kuriais leidžiama komerciniais tikslais tikslingai žvejoti europinius upinius ungurius, kurių bendras ilgis yra mažesnis kaip 12 cm, skaičius negali viršyti I priede nustatytų skaičių.
6. Europinių upinių ungurių mėgėjų žvejyba visais jų gyvenimo etapais draudžiama.
7. Kiekviena atitinkama valstybė narė informuoja Komisiją:
 - a) ne vėliau kaip 2027 m. kovo 1 d. – apie žvejybos draudimo laikotarpį arba žvejybos draudimo laikotarpius, kuriuos ji yra nustačiusi pagal 2 ir 3 dalis,
 - b) per dvi savaites nuo priemonių priėmimo – apie nacionalines priemones, susijusias su žvejybos draudimo laikotarpiu arba žvejybos draudimo laikotarpiais, kuriuos ji yra nustačiusi pagal 2 ir 3 dalis, ir
 - c) ne vėliau kaip 2027 m. kovo 1 d. – apie laikotarpį, kuriuo pagal 4 dalį leidžiama žvejoti europinius upinius ungurius, kurių bendras ilgis yra mažesnis kaip 12 cm.

5 straipsnis **Raudonieji koralai**

1. Šis straipsnis taikomas visai Sąjungos žvejybos laivų veiklai Viduržemio jūroje, kurią vykdant renkami raudonieji koralai (*Corallium rubrum*).
2. Tikslinės žvejybos atveju didžiausias žvejybos leidimų skaičius ir didžiausi raudonųjų koralų, kuriuos surenka Sąjungos žvejybos laivai ir kurie surenkami vykdant Sąjungos žvejybos veiklą, kiekiai negali viršyti II priede nustatyto skaičiaus ir kiekių.

6 straipsnis **Didžiosios auksinės skumbrės**

1. Šis straipsnis taikomas visai verslinės pelaginių žuvų žvejybos veiklai, vykdomai Sąjungos žvejybos laivų, kurie Viduržemio jūroje tikslingai žvejoja didžiąsias auksines skumbres (*Coryphaena hippurus*) naudodami ŽSĮ. Jis taip pat taikomas mėgėjų vykdomai didžiųjų auksinių skumbrių žvejybai Viduržemio jūroje.
2. Didžiausias Sąjungos žvejybos laivų, kuriems leidžiama žvejoti didžiąsias auksines skumbres, laivyno pajėgumas, išreikštas laivų skaičiumi, variklių galia (kW) ir bendrąja talpa (GT), negali viršyti III priede nustatyto pajėgumo.
3. Didžiausias ŽSĮ vienam laivui, kuriam leidžiama žvejoti didžiąsias auksines skumbres, skaičius negali viršyti III priede nustatyto skaičiaus.
4. Didžiausias didžiųjų auksinių skumbrių laimikio dydis negali viršyti III priede nustatytų dydžių.
5. Didžiųjų auksinių skumbrių mėgėjų žvejyba leidžiama nuo rugpjūčio 15 d. iki gruodžio 31 d., o nustatytas didžiausias laimikio kiekis negali viršyti 10 kg arba penkių bet kokio dydžio žuvų vienam žvejui per dieną.

II SKYRIUS

Vakarų Viduržemio jūra

7 straipsnis

Demersinių žuvų ištekliai

1. Šis straipsnis taikomas visai Sąjungos žvejybos laivų žvejybos veiklai ir kitai Sąjungos žvejybos veiklai, kurią vykdant vakarų Viduržemio jūroje sužvejojami Reglamento (ES) 2019/1022 1 straipsnio 2 dalyje nurodyti demersinių žuvų ištekliai.
2. Didžiausios leidžiamos žvejybos traleriais ir ūdomis žvejojančiais laivais pastangos negali viršyti IV priede nustatytų pastangų. Didžiausias leidžiamas žvejybos pastangas valstybės narės valdo pagal Reglamento (ES) 2019/1022 9 straipsnį ir Reglamento (EB) Nr. 1224/2009 26–34 straipsnius.
3. Didžiausi ilgaūsių raudonųjų krevečių (*Aristeus antennatus*) laimikio limitai Alborano jūroje, Balearų Salose, šiaurės Ispanijoje ir Liono įlankoje negali viršyti IV priede nustatytų limitų.
4. Didžiausi ilgaūsių raudonųjų krevečių (*Aristeus antennatus*) ir didžiųjų raudonųjų krevečių (*Aristaeomorpha foliacea*) laimikio limitai Korsikos saloje, Ligūrijos jūroje, Tirėnų jūroje ir Sardinijos saloje negali viršyti IV priede nustatytų limitų.
5. IV priede išdėstytos žvejybos galimybės valstybėms narėms paskirstomos nedarant poveikio:
 - a) žvejybos galimybių mainams pagal Reglamento (ES) Nr. 1380/2013 16 straipsnio 8 dalį;
 - b) išskaitymams ir perskirstymui pagal Reglamento (EB) Nr. 1224/2009 37 straipsnį;
 - c) papildomiems leidžiamiems iškrauti kiekiams pagal Tarybos reglamento (EB) Nr. 847/96 3 straipsnį arba Reglamento (ES) Nr. 1380/2013 15 straipsnio 9 dalį;
 - d) atidėtiems kiekiams pagal Reglamento (EB) Nr. 847/96 4 straipsnį arba perkeltiems kiekiams pagal Reglamento (ES) Nr. 1380/2013 15 straipsnio 9 dalį;
 - e) išskaitymams pagal Reglamento (EB) Nr. 1224/2009 105, 106 ir 107 straipsnius.

8 straipsnis
Kompensavimo mechanizmas

[VIETA TEKSTUI]

9 straipsnis
Taisomosios priemonės

[VIETA TEKSTUI]

10 straipsnis
Duomenų registravimas ir perdavimas

1. Valstybės narės registruoja ir perduoda žvejybos pastangų duomenis Komisijai pagal Reglamento (EB) Nr. 1224/2009 33 ir 34 straipsnius ir Komisijos įgyvendinimo reglamento (ES) 2025/2196⁷ 56, 58 ir 59 straipsnius.
2. Valstybės narės, pagal Reglamento (EB) Nr. 1224/2009 33 ir 34 straipsnius Komisijai perduodamos duomenis apie žvejybos pastangas, naudoja šio reglamento IV priede nustatytus žvejybos pastangų grupių kodus.

III SKYRIUS

Adrijos jūra

11 straipsnis
Smulkiųjų pelaginių žuvų ištekliai

1. Šis straipsnis taikomas visai Sąjungos žvejybos laivų žvejybos veiklai ir kitai Sąjungos žvejybos veiklai, kurią vykdančios Adrijos jūroje sužvejojamos europinės sardinės (*Sardina pilchardus*) ir europiniai ančiuviai (*Engraulis encrasicolus*).
2. Didžiausias europinių sardinių ir europinių ančiuvių laimikio dydis negali viršyti V priede nustatytų dydžių.
3. Didžiausias laivyno pajėgumas, išreikštas Sąjungos žvejybos laivų, kuriems leidžiama žvejoti smulkiųjų pelaginių išteklių žuvis, variklių galia (kW), GT ir skaičiumi, yra nustatytas V priede.
4. Reglamento (EB) Nr. 847/96 3 ir 4 straipsniai netaikomi, jei valstybė narė pasinaudoja Reglamento (ES) Nr. 1380/2013 15 straipsnio 9 dalyje numatytomis metų sandūros lankstumo priemonėmis.

⁷ 2025 m. spalio 17 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2025/2196, kuriuo nustatomos išsamios Tarybos reglamento (EB) Nr. 1224/2009 įgyvendinimo taisyklės, susijusios su galimybe patekti į vandenį ir naudoti išteklius, žuvininkystės kontrole, priežiūra, inspektavimo ir vykdymo užtikrinimo veiksmais, kvotų ir žvejybos pastangų išskaitymu ir duomenimis bei informacija, ir panaikinamas Komisijos įgyvendinimo reglamentas, (ES) Nr. 404/2011, (OL L, 2025/2196, 2025 11 12, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2025/2196/oj).

12 straipsnis
Demersinių žuvų ištekliai
[VIETA TEKSTUI]

13 straipsnis
Duomenų perdavimas

Valstybės narės, pagal Reglamento (EB) Nr. 1224/2009 33 ir 34 straipsnius perduodamos Komisijai duomenis apie iškrautą laimikį ir žvejybos pastangas, naudoja šio reglamento V priede nustatytus išteklių kodus ir žvejybos pastangų grupių kodus.

IV SKYRIUS

Sicilijos sąsiauris

14 straipsnis
Europinės jūrinės lydekos ir ilganosės rausvosios krevetės

1. Šis straipsnis taikomas visai Sąjungos žvejybos laivų veiklai ir kitai Sąjungos žvejybos veiklai, kurią vykdant Sicilijos sąsiauryje sužvejojamos europinės jūrinės lydekos (*Merluccius merluccius*) ir ilganosės rausvosios krevetės (*Parapenaeus longirostris*).
2. Didžiausias dugninės žvejybos tralerių, kuriems leidžiama žvejoti demersinių išteklių, kuriems taikomas šis straipsnis, žuvis, laivyno pajėgumas, išreikštas laivų skaičiumi, variklių galia (kW) ir GT, yra nustatytas VI priede.
3. Didžiausios leidžiamos europinių jūrinių lydekų žvejybos pastangos (žvejybos dienų skaičiumi), skirtos dugniniais tralais su kėtoklėmis (OTB) žvejojantiems laivams, kurie europines jūrines lydekas žvejoja kaip tikslinę rūšį, yra išdėstytos VI priede.
4. Didžiausias ilganosių rausvųjų krevečių laimikio dydis negali viršyti VI priede nustatytų dydžių.
5. Didžiausias leidžiamas žvejybos pastangas valstybės narės valdo pagal Reglamento (EB) Nr. 1224/2009 26–35 straipsnius.

15 straipsnis
Giliavandenės krevetės

1. Šis straipsnis taikomas visai Sąjungos žvejybos laivų žvejybos veiklai ir kitai Sąjungos žvejybos veiklai, kurią vykdant Sicilijos sąsiauryje sužvejojamos didžiosios raudonosios krevetės (*Aristaeomorpha foliacea*) ir ilgaūsės raudonosios krevetės (*Aristeus antennatus*).
2. Didžiausias dugninės žvejybos tralerių, kuriems leidžiama žvejoti demersinių išteklių, kuriems taikomas šis straipsnis, žuvis, laivyno pajėgumas, išreikštas laivų skaičiumi, variklių galia (kW) ir GT, yra nustatytas VI priede.
3. Didžiausias laimikio dydis negali viršyti VI priede nustatytų dydžių.

16 straipsnis
Duomenų perdavimas

Valstybės narės, pagal Reglamento (EB) Nr. 1224/2009 33 ir 34 straipsnius perduodamos Komisijai duomenis apie iškrautus sužvejotų išteklių kiekius, naudoja šio reglamento VI priede nustatytus išteklių kodus.

V SKYRIUS

Jonijos jūra ir Levanto jūra

17 straipsnis
Giliavandenės krevetės

1. Šis straipsnis taikomas visai Sąjungos žvejybos laivų žvejybos veiklai ir kitai Sąjungos žvejybos veiklai, kurią vykdančios Jonijos jūroje ir Levanto jūroje sužvejojamos didžiosios raudonosios krevetės (*Aristaeomorpha foliacea*) ir ilgaūsės raudonosios krevetės (*Aristeus antennatus*).
2. Didžiausias dugninės žvejybos tralerių, kuriems leidžiama žvejoti šiame straipsnyje nurodytas giliavandenės krevetes, laivyno pajėgumas, išreikštas laivų skaičiumi, variklių galia (kW) ir GT, yra nustatytas VII priede.
3. Didžiausias laimikio dydis negali viršyti VII priede nustatytų dydžių.

VI SKYRIUS

Alborano jūra

18 straipsnis
Raudonpelekiai pagelai

1. Šis straipsnis taikomas Sąjungos žvejybos laivų ūdomis ir rankinėmis ūdomis vykdomai verslinės ir mėgėjų žvejybos veiklai, kurią vykdančios Alborano jūroje sužvejojami raudonpelekiai pagelai (*Pagellus bogaraveo*).
2. Didžiausias laimikio dydis negali viršyti VIII priede nustatytų dydžių.
3. Didžiausias ūdomis ir rankinėmis ūdomis žvejojančių laivų, kuriems leidžiama žvejoti raudonpelekis pagelus, skaičius yra nustatytas VIII priede.
4. Siekiant apsaugoti pagrindinius išteklius neršto metu, nustatomi žvejybos draudimo laikotarpiai, trunkantys ne trumpiau kaip 60 dienų iš eilės. Toks žvejybos draudimo laikotarpis turi trukti bent du mėnesius laikotarpiu nuo 2027 m. sausio iki kovo mėn. ir jis taikomas pagrindiniuose raudonpelekių pagelų paplitimo Alborano jūroje rajonuose.
5. Mėgėjų vykdoma raudonpelekių pagelų žvejyba draudžiama.

VII SKYRIUS

Juodoji jūra

19 straipsnis ***Atlantiniai šprotai***

1. Šis straipsnis taikomas visai Sąjungos žvejybos laivų veiklai ir kitai Sąjungos žvejybos veiklai, kurią vykdant Juodojoje jūroje sužvejojami atlantiniai šprotai (*Sprattus sprattus*).
2. Atlantiinių šprotų Sąjungos autonominė kvota nustatyta IX priede.
3. Reglamento (EB) Nr. 847/96 3 ir 4 straipsniai netaikomi, jei valstybė narė pasinaudoja Reglamento (ES) Nr. 1380/2013 15 straipsnio 9 dalyje numatytais metų sandūros lankstumo priemonėmis.

20 straipsnis ***Paprastieji otai***

1. Šis straipsnis taikomas visai Sąjungos žvejybos laivų veiklai ir kitai Sąjungos žvejybos veiklai, kurią vykdant Juodojoje jūroje sužvejojami paprastieji otai (*Scophthalmus maximus*).
2. Juodosios jūros Sąjungos vandenyse taikomas paprastųjų otų BLSK, tokio BLSK paskirstymas valstybėms narėms ir, kai tinkama, su tuo funkciškai susietos sąlygos yra nustatyti IX priede.
3. Reglamento (EB) Nr. 847/96 3 ir 4 straipsniai netaikomi, jei valstybė narė pasinaudoja Reglamento (ES) Nr. 1380/2013 15 straipsnio 9 dalyje numatytais metų sandūros lankstumo priemonėmis.

21 straipsnis ***Paprastųjų otų žvejybos pastangų valdymas***

Sąjungos žvejybos laivų, kuriems leidžiama žvejoti paprastuosius otus pagal 20 straipsnį, nepriklausomai nuo laivo bendrojo ilgio, žvejybos dienų skaičius negali viršyti 180 žvejybos dienų per metus.

22 straipsnis ***Draudimo žvejoti paprastuosius otus laikotarpis***

Sąjungos žvejybos laivams draudžiama vykdyti bet kokią paprastųjų otų žvejybos Juodosios jūros Sąjungos vandenyse veiklą, įskaitant jų perkrovimą, laikymą laive, iškrovimą ir pirminį pardavimą, nuo 2027 m. balandžio 15 d. iki birželio 15 d.

23 straipsnis ***Specialiosios nuostatos dėl žvejybos Juodojoje jūroje galimybių paskirstymo***

IX priede išdėstytos žvejybos galimybės valstybėms narėms paskirstomos nedarant poveikio:

- a) žvejybos galimybių mainams pagal Reglamento (ES) Nr. 1380/2013 16 straipsnio 8 dalį;

- b) išskaitymams ir perskirstymui pagal Reglamento (EB) Nr. 1224/2009 37 straipsnį;
- c) išskaitymams pagal Reglamento (EB) Nr. 1224/2009 105 ir 107 straipsnius.

24 straipsnis

Duomenų perdavimas

Valstybės narės, pagal Reglamento (EB) Nr. 1224/2009 33 ir 34 straipsnius Komisijai perduodamos duomenis apie iškrautus Juodosios jūros Sąjungos vandenyse sužvegotų atlantinių šprotų ir paprastųjų otų išteklį kiekius, naudoja šio reglamento IX priede nustatytus išteklį kodus.

III ANTRAŠTINĖ DALIS

BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS

25 straipsnis

Įsigaliojimas ir taikymas

Šis reglamentas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Jis taikomas nuo 2027 m. sausio 1 d. iki 2027 m. gruodžio 31 d.

Priimta Briuselyje

Tarybos vardu

Pirmininkas / Pirmininkė